



Reglament da menaschi pumpiers Lumnezia

Cuntegn

I.	En general	3
	Art. 1 Intent	3
II.	Organisaziun ed incumbensas	3
	Art. 2 Cumissiun da pumpiers	3
	Art. 3 Incumbensas e cumpetenzas dalla cumissiun da pumpiers	3
	Art. 4 Structura dils pumpiers	3
	Art. 5 Commando	3
	Art. 6 Cumandant da pumpiers	4
	Art. 7 Vice-cumandants	4
	Art. 8 Incumbensas dils vice-cumandants	4
	Art. 9 Officiers	4
	Art. 10 Furier	4
	Art. 11 Cau da material e gruppia da manteniment	5
	Art. 12 Menaders da gruppia	5
	Art. 13 Persunal da vischnaunca	5
III.	Prescripziuns generalas	5
	Art. 14 Obligaziuns dil cader	5
	Art. 15 Scamond	5
	Art. 16 Mesiras disciplinarias	5
	Art. 17 Equipament persunal	5
	Art. 18 Material dil corp	6
IV.	Survetsch d'exercezi e da seracass	6
	Art. 19 Survetsch d'exercezi	6
	Art. 20 Clom per agid	6
	Art. 21 Agid ordeifer	6
V.	Salarisaziun e multas	6
	Art. 22 Pauschalas annualas	6
	Art. 23 Survetsch d'exercezi	6
	Art. 24 Seracass	7
	Art. 25 Promtadad d'acziun	7
	Art. 26 Survetsch da pichet	7
	Art. 27 Indemnisaziun dil diever da vehichels privats	7
	Art. 28 Cuors d'instrucziun, dietas	7
	Art. 29 Daner da sesida cumissiun da pumpiers e cader	7
	Art. 30 Indemnisaziun da spesas	7
	Art. 31 Multas	7
	Art. 32 Perstgisas	8
VI.	Taxa da cumpensaziun da pumpiers	8
	Art. 33 Taxa da cumpensaziun	8
	Art. 34 Entrada en vigur	8

Reglament da menaschi pumpiers Lumnezia

dils 03.12.2018

La suprastanza communal Lumnezia,

sebasond sin art. 5 dalla Lescha da pumpiers per la vischnaunca Lumnezia,

concluda:

I. En general

Art. 1 Intent

Quest reglament regla, risguardond las directivas dall'Assicuranza d'edifecis dil Grischun, las incumbensas dallas singulas funcziuns, las prescripziuns da survetsch, il survetsch d'exercezi, ils fatgs d'alarm, las multas disciplinaras e la salarisaziun dils pumpiers Lumnezia.

II. Organisaziun ed incumbensas

Art. 2 Cumissiun da pumpiers

La suprastanza communal elegia la cumissiun da pumpiers per ina perioda da 4 onns.

Alla cumissiun appartegnan:

- Il cau dil departament communal	president
- Il cumandant da pumpiers	commember
- Ils vice-cumandants da pumpiers	commembers
- Il furier ed il vice-furier	commembers
- Il cau da material	commember

Art. 3 Incumbensas e cumpetenzas dalla cumissiun da pumpiers

Alla cumissiun da pumpiers cumpeta oravontut:

1. Proponer alla suprastanza communal da fixar il diember effectiv da pumpiers tenor las indicaziuns dall'Assicuranza d'edifecis dil Grischun;
2. Far propostas alla suprastanza communal per l'elecziun dil cumandant da pumpiers, dils vice-cumandants da pumpiers, dil furier, dil vice-furier e dil cau da material;
3. Eleger ils officiers;
4. Eleger ils menaders da gruppa;
5. Transferir e relaschar pumpiers buc adattai;
6. Prepar il preventiv per la suprastanza communal;
7. Far cumpras urgentas e reparaturas ordeifer il preventiv entochen CHF 5'000.– per onn;
8. Tractar pretensiuns enviers tiarzas persunas per expensas da seracass ed engaschaments en consequenza dad acts intenziunai, da gronda malprecauziun ni illegals;
9. Survigilar la promtadad da survetsch ed engaschament dils pumpiers;
10. Delegar a cuors ed occurrentzas da pumpiers;
11. Incorporar ils pumpiers tenor art. 6 dalla lescha da pumpiers.

Art. 4 Structura dils pumpiers

Ils pumpiers ein dividi en stab, partiziuns e secziuns. Quellas gruppaziuns vegnan formadas e partgidias en mintgamai tenor basegns.

Art. 5 Commando

Al commando respectivamein al stab da pumpiers appartegnan il cumandant da pumpiers, ils vice-cumandants da pumpiers, il furier, il vice-furier ed il cau da material.

Art. 6 Cumandant da pumpiers

Al cumandant da pumpiers cumpetan las suandontas incumbensas:

1. Direcziun dil corp da pumpiers tenor las directivas dall'Assicuranza d'edifecis dil Grischun;
2. Organisaziun e direcziun dil survetsch d'engaschament, d'instrucziun e da pichet;
3. Survigilanza suprema dil persunal e material;
4. Annunzia da malsogna ed accidents alla cassa d'agid dall'uniuon svizra da pumpiers sco era controlla generala concernent la garanzia dallas segiradas;
5. Orientaziun currenta dalla cumissiun da pumpiers davart ils fatgs da pumpiers;
6. Preparaziun dil plan d'exercezis annual;
7. Representaziun dils pumpiers anoviars;
8. Rapports davart seracass alla suprastonza communala ed all'Assicuranza d'edifecis dil Grischun;
9. Commember dil stab directiv communal;
10. Decisiun davart perstgisas da pumpiers;
11. Recrutaziun da novs pumpiers.

Art. 7 Vice-cumandants

Ils vice-cumandants substitueschan il cumandant da pumpiers. Els meinan las mintgamai partiziuns e representan il cumandant da pumpiers.

Art. 8 Incumbensas dils vice-cumandants

Als vice-cumandants cumpetan las suandontas incumbensas:

1. Menar lur partiziuns;
2. Preparar ils programs da laver tenor il plan ed il punct central digl exercezi ni tenor las indicaziuns dil cumandant da pumpiers;
3. Inspectar il material ed ils vehichels da lur partiziuns suenter mintga exercezi e mintga seracass, sco era annunziar defects al cau da material;
4. Controllar la funczionalitat dils apparats ed urdeins da lur partiziuns sco era igl equipament della truppa;
5. Surprender el seracass incumbensas da commando per sustener il cumandant da pumpiers ni tenor instrucziun da lez;
6. Proponer al cumandant novs candidats da pumpiers.

Art. 9 Officiers

Ils officiers ein repartgi sin differentas partiziuns ed ein suttamess al mintgamai vice-cumandant responsabel. Els substitueschan quel en cass da necessitad. Tier seracass surprendan els incaricas tenor las directivas dil menader d'acziun.

Art. 10 Furier e vice-furier

¹ Il furier procura per il suandont:

1. Menar ed organisar la controlla dalla truppa. El sa delegar la controlla a caschun dils exercezis;
2. Controllar il survetsch d'exercezi e seracass;
3. Pagar la schulda;
4. Menar la contabilitat;
5. Controllar il preventiv duront igl onn da menaschi;
6. Preparar il preventiv per mauns dalla cumissiun da pumpiers;
7. Menar ils protocols da sesida dalla cumissiun da pumpiers;
8. Liquidar las lavurs administrativas per la cumissiun ed il stab;
9. Prender part allas sesidas dalla cumissiun da pumpiers e rapportar davart las fatschentas currentas.

² Il vice-furier substituescha e segida cun il furier tier l'execuziun dallas incumbensas tenor alinea 1.

³ Las incumbensas tenor alinea 1 cefra 3. – 8. sa la cumissiun da pumpiers surdar parzialmein ni cumpleinamein all'administraziun communalia.

Art. 11 Cau da material e gruppera da manteniment

¹ Il cau da material ei il menader della gruppera da manteniment.

Ei procura per il suandont:

1. Controllar il material da pumpiers e digl equipament persunal;
2. Mantener il material da pumpiers;
3. Far l'inventarisaziun annuala;
4. Controllar las lavurs da reparatura;
5. Menar la gruppera da manteniment;
6. Prender part allas sesidas dalla cumissiun da pumpiers e rapportar davart las fatschentas currentas.

² Ils pumpiers dalla gruppera da manteniment duein vegnir recrutai ord ils pumpiers cun mistregns adattai. Els vegnan proponi dil cau da material e confirmai dil cumandant da pumpiers.

³ Ils commembers dalla gruppera da manteniment segidan cun il cau da material e surprendan lavurs individualas en concordanza cun lez. En special ein els responsabels per las maschinas ed ils vehichels. Tier seracass prestan els survetsch da pumpiers normal.

Art. 12 Menaders da gruppera

Ils menaders da gruppera meinan las gruppas attribuidas ad els.

Art. 13 Persunal da vischnaunca

Il survigilader dil provediment d'aua, il menader dalla partizun tecnica ni siu substitut ha da s'annunziar en seracass pli gronds sil plaz tier il menader d'acziun. El instruescha ils pumpiers davart il provediment d'aua ella vischnaunca. El annunzia cuntuadamein midadas ni restricziuns al menader d'acziun.

III. Prescripcions generalas

Art. 14 Obligaziuns dil cader

Ils commembers dil cader adempleschan lur grad da survetsch ni lur funcziun entochen l'extrada dil survetsch, entochen ch'eis vegnan relaschait digl organ competent ni entochen ch'eis vegnan promovi, deliberai ni sputstai sin atgna damonda. Officiers e sutofficiers che vegnan relaschait da lur grad ni lur funcziun avon la terminaziun dil cuoz da survetsch ni che demissiuneschan ord motivs indispensabels astgan buca pli prestar survetsch da pumpiers activ.

Art. 15 Scamond

Igl ei scumandau da:

1. Allontanar objects senza camond expressiv dil menader d'acziun local;
2. Bandunar ils posts adossai, excepiu en cass fetg urgents;
3. Fimar e consumar alcohol duront il survetsch;
4. Purtar l'uniforma da pumpiers ni parts da quella ordeifer il survetsch senza camond ni lubientscha dil cumandant da pumpiers;
5. Duvrar material da pumpiers senza lubientscha ni per intents privats.

Art. 16 Mesiras disciplinarias

Ils vice-cumandants da pumpiers han il dretg da renviar pumpiers che sedeportan maldischentamein dil plaz d'exercezi ni da seracass cun annunziar il cass immediat al cumandant da pumpiers.

Art. 17 Equipament persunal

Mintga pumpier ei responsabels per siu equipament e la tgira da quel. Tier midada da domicil ni relaschada ord il survetsch activ da pumpiers ei il material persunal da returnar en bien stan e schubergiaus al cau da material. Equipament che va a piarder ordeifer il survetsch da pumpiers ei da pagar.

Art. 18 Material dil corp

Il material ei da magasinar e mantener a moda adequata tenor las directivas dil cumandant da pumpiers.

IV. Survetsch d'exercezi e da seracass

Art. 19 Survetsch d'exercezi

Il survetsch d'exercezi succeda tenor las directivas mintgamai valeivlas dall'Assicuranza d'edifecis dil Grischun, partizun pumpiers. Il cumandant da pumpiers sa ordinar ulteriurs exercezis tenor basegns.

Art. 20 Clom per agid

¹ Vegg i gl agen corp da pumpiers buca da dar damogn en in seracass ha il menader d'acziun sil plaz da clamar ad uras ulteriuras forzas necessarias per agid.

² Forzas externas ein da relaschar aschigleiti che la situaziun sin il plaz d'acziun lubescha ei.

Art. 21 Agid ordeifer

¹ El cass d'in clom d'agid da vischnauncas d'ordeifer determinescha il cumandant la dotaziun dalla truppa che porta agid ed il material che vegg mess a disposiziun.

² La promtidad d'acziun ell'atgna vischnaunca sto denton esser garantida da tut temps. Iis cuosts che seresultan d'intervenziuns ordeifer veggan mess a quen alla vischnaunca pertuccada.

V. Salarisaziun e multas

Art. 22 Pauschals annualas

¹ Il cader dils pumpiers obtegn per las incumbensas tenor la lescha da pumpiers ed il reglament da menaschi sper la schulda dil survetsch d'exercezi e l'indemnisaziun da seracass ina pauschala annuala. L'indemnisaziun pauschala per onn importa:

▪ Cumandant da pumpiers	CHF 3'000.–
▪ Vice-cumandants	CHF 1'000.–
▪ Officiers	CHF 500.–
▪ Furier e vice-furier (communabel)	CHF 3'000.–
▪ Menaders da gruppa	CHF 400.–
▪ Cau da material	CHF 1'000.–
▪ Gruppa da manteniment	CHF 3'000.–

Tuttas indicaziuns valan sco pauschalas maximalas e san veggir scursanidas per cass che las incumbensas veggan buca ademplidas ni ademplidas mo parzialmein.

² Priu ch'il furier e/ni il vice-furier ein el medem mument referendaris tier la vischnaunca vegg l'indemnisaziun pauschala adattada entras la cumissiun da pumpiers en entelgientscha cun l'administraziun communal.

³ Priu ch'il cau da material ei el medem mument luvrer communal vegg l'indemnisaziun pauschala adattada entras la cumissiun da pumpiers en entelgientscha cul menader dil survetsch tecnic dalla vischnaunca.

Art. 23 Survetsch d'exercezi

¹ Il survetsch d'exercezi vegg indemnisaus per exercezi (à 2 uras) e per exercezi d'alarm sco suonda:

▪ Cumandant e vice-cumandants	CHF 50.–
▪ Officiers e sutofficiers	CHF 50.–
▪ Truppa	CHF 50.–

² Per exercezis che cuozan pli ditg che 2 uras veggan las uras suandontas indemnisasadas cun CHF 25.– per ura.

³ Pumpiers che frequentan la gronda part dils exercezis san vegnir indemnisi cun in supplement da prestaziun. Davart il sistem dall'indemnisaziun supplementara decida la cumissiun da pumpiers. L'indemnisaziun supplementara astga buca survargar totalmein CHF 15'000.– per onn.

Art. 24 Seracass

Tut ils pumpiers che prestan survetsch el seracass vegnan indemnisi sco suonda:

- Intervenziun tochen in'ura ed alarm falliu CHF 50.–
- La tarifa per ura importa naven dalla secunda ura CHF 30.–

Art. 25 Promtadad d'acziun

Pumpiers che portan in pager per segirar la promtadad d'acziun vegnan indemnisi sco suonda:

- Indemnisaziun annuala incl. batterias CHF 150.–

Art. 26 Survetsch da pichet

Pumpiers che prestan survetsch da pichet per segirar la promtadad d'acziun vegnan indemnisi sco suonda:

- Indemnisaziun per fin d'jamna CHF 100.–

Art. 27 Indemnisaziun dil diever da vehichels privats

¹ Viadis specials cun autos privats ni vehichels utilitars – ordinai expressivamein entras il commando da pumpiers – entochen il liug d'exercezi vegnan indemnisi sco suonda:

- Auto per exercezi CHF 20.–
- Vehichels utilitars per exercezi CHF 30.–

² En cass singuls e giustificai san il cumandant ed il furier adattar communablamein las pauschalas tenor alinea 1 aschia ch'ellas corrispundan alla prestaziun effectiva.

³ Vehichels privats che vegnan duvrai el seracass sin ordinaziun dil meinaschabettg vegnan indemnisi tenor las tariffas usitadas dil mintgamai vehichel e tenor il temps ni ils kilometers effectivs.

Art. 28 Cuors d'instrucziun, dietas

La participaziun a cuors d'instrucziun (menaders da gruppa, officiers, cumandants da pumpiers), cuors tactics, gis da perfecziunament e dietas vegn indemnisaada sco suonda:

- Cuors da cader (entir gi)
(CHF 150.– Assicuranza d'edifecis dil Grischun / CHF 100.– vischnaunca) CHF 250.–
- Gis da perfecziunament e cuors da basa
(CHF 220.– vischnaunca) CHF 220.–

Art. 29 Daner da sesida cumissiun da pumpiers e cader

L'indemnisaziun per sesidas dalla cumissiun da pumpiers e dil cader da pumpiers succeda tenor il reglament da salarisaziun dalla vischnaunca Lumnezia.

Art. 30 Indemnisaziun da spesas

Ulteriuras indemnisiuns da spesas sedrezzan tenor il reglament da salarisaziun dalla vischnaunca Lumnezia.

Art. 31 Multas

¹ La participaziun ad exercezis, cuors, sco era a seracass ed alarms ei obligatoria.

² Absenzas nunperstgisadas d'exercezis, cuors, exercezis d'alarm ed inspecziuns vegnan castigadas sco suonda:

- | | |
|--|----------|
| Absenza d'in exercezi | CHF 40.– |
| Absenza da mintga exercezi suandont | CHF 40.– |
| Nunobservaziun d'in camond d'acziun e da survetsch | CHF 80.– |
| Vegnir memia tard (dapli che 10 minutus) ni bandunar pli baul
igl exercezi senza lubientscha expressiva | CHF 40.– |

³ Per absenzas nunperstgisadas da 50% e dapli dils exercezis obligatoris ei da pagar sper las multas la taxa da cumpensaziun da pumpiers.

⁴ Cuntravenziuns grevas ni repetidas encunter las determinaziuns legalas da pumpiers tenor art. 21 dalla lescha da pumpiers che meinan all' excorporaziun, vegnan castigadas cun la taxa da cumpensaziun da pumpiers ed ina multa disciplinara entochen CHF 500.–.

Art. 32 Perstgisas

¹ Perstgisas per exercezis buca frequentai ein d'inoltrar a secret e motivau enteifer 10 gis al furier, tier absenza dil liug sil pli tard suenter 3 gis dapi il retuorn en vischraunca.

² Davart las perstgisas decida il cumandant da pumpiers.

³ Sco motivs da perstgisa valan:

- Malsogna ni accident (in attest dil miedi sa vegrir pretendius)
- Greva malsogna ni accident en famiglia
- Mortori en famiglia
- Survetsch militar ni civil

Davart ulteriurs motivs plausibels decida il cumandant da pumpiers.

⁴ Encunter las decisiuns da multa dil cumandant da pumpiers sa vegrir fatg protesta a secret e motivau enteifer 30 gis tier la suprastanza communalia.

VI. Taxa da cumpensaziun da pumpiers

Art. 33 Taxa da cumpensaziun

La taxa da cumpensaziun da pumpiers vegn fixada dalla suprastanza communalia tenor art. 10 dalla lescha da pumpiers e sin proposta dalla cumissiun da pumpiers.

Art. 34 Entrada en vigur

Quest reglement va en vigur retroactivamein cun igl 1. da schaner 2019.

Approbau dalla suprastanza communalia Lumnezia, ils 03 da december 2018.

Il president communal:

Duri Blumenthal



Igl actuar:

Marcus Cavegn